



Κυθήριοι,
"Η νήσος σας ερημοῦται ἀπὸ τῆς μετανάστευσιν. "Ὅσοι μένετε ἀφήστε τὰ μεσαιωνικὰ χωρία σας, κατεβήτε εἰς τὰς παραλίας καὶ κτίσατε ἐκεῖ νέας καὶ συγχρόνους πολιτείας. Μὴ σὰς παραπλανήσουν ἄλλαι ἐνέφρεϊς.
Η «ΦΩΝΗ ΤΩΝ ΚΥΘΗΡΩΝ»

ΦΩΝΗ ΤΩΝ ΚΥΘΗΡΩΝ

«Ἡ καλύτερα ὁδὸς διὰ τῆς ὁποίας ἡμπορεῖ ν' ἀποκτήσῃ κανεὶς τὴν λαϊκὴν ἐμπιστοσύνην, δὲν εἶναι ἡ ὁδὸς τῆς κολακείας τῶν παθῶν ἢ τῶν πλανῶν τοῦ λαοῦ, ἀλλ' ἡ ὁδὸς τῆς διηγετικῆς αὐτοῦ διαπαιδαγωγικῆς αἰτίας διὰ τῆς ἀληθείας τὴν ὁποίαν πρέπει πάντοτε νὰ λέγῃ ὅσον δὴποτε πιερώ καὶ ἂν εἶναι».
ΕΛΕΥΘ. ΒΕΝΙΖΕΛΟΣ

ΟΡΓΑΝΟΝ ΤΩΝ ΚΥΘΗΡΑΪΚΩΝ ΣΥΜΦΕΡΟΝΤΩΝ

ΠΕΡΙΟΔΟΣ Ε' ΔΙΕΥΘΥΝΣΙΣ: ΟΔΟΣ ΚΟΚΚΙΝΑΡΑ 18 ΚΗΦΙΣΙΑ - ΑΤΤΙΚΗΣ ΜΑΪΟΣ 1976 ΑΡΙΘ. ΦΥΛΛΟΥ 41

ΤΟ ΑΔΗΦΑΓΟΝ...

Δὲν εἶναι γραμμὴ τῆς ἐφημερίδος μας, ἀπὸ τῆς ἐπανεκδόσεώς της καὶ ἐντεῦθεν ἡ δημιουργία ὁξυτήτος, γύρω ἀπὸ θέματα ποὺ ἔχουν σχέση με τὸν τόπον μας, καὶ με τοὺς ἀνθρώπους του.

Ἐάν, μίαν ἢ δύο φορές ὑπεχρεώθῃ νὰ στηλιτεύσῃ κάπως ἐντονώτερα, πρόσωπα καὶ καταστάσεις, τὸ ἔπραξεν με ἀπόλυτον συναίσθησιν τῆς ὑποχρεώσεως τὴν ὁποίαν ἔχει ὁ τύπος ἕναν τι ὠρισμένων περιπτώσεων αἱ ὁποῖαι χρήζουν ιδιαίτερας προσοχῆς, καὶ αἱ ὁποῖαι εἶναι ζωτικαὶ διὰ τὴν ἐπιβίωσιν τῆς Νήσου μας. Ἀλλωστε, ἐκ τῆς πορείας τῶν πραγμάτων, ἀπεδείχθη, τὸ πόσο δίκαιον εἰχομεν καὶ πόσον σημαντικὴ ὑπῆρξεν ἡ ἀπὸ τῶν στηλῶν μας ἀνακίνησις των.

Σήμερον, ὑποχρεούμεθα νὰ θέσωμεν ἐνώπιον τῶν ὑπευθύνων κρατικῶν φορέων ἕνα κεφαλαῖον θέμα, τὸ ὁποῖον τείνει, ἀφ' ἐνὸς νὰ καταστή μόνιμος κατάστασις εἰς τὴν ἰδιαίτην μας Πατρίδα, καὶ ἀφ' ἑτέρου, δικαίως δημιουργεῖ ἐρωτηματικὰ καὶ σχόλια ἀνεπίτρεπτα.

Τὸ θέτομεν, ἐν πλήρει ἐπιγνώσει τῶν ποικίλων ἀντιδράσεων αἱ ὁποῖαι θὰ ἐγερθοῦν καὶ ἐν δεχομένῳ καὶ τῶν ἀπαντήσεων αἱ ὁποῖαι ἀσφαλῶς θὰ ὑπάρξουν. Ἀλλὰ δὲν πρόκειται νὰ μᾶς ἐνοχλήσουν, διότι γνωρίζομεν ὅτι ἀπηχοῦμε τὰς γνώμας τῶν πολλῶν ἀνωνύμων Κυθηρίων, οἱ ὁποῖοι πιστεύουν εἰς τὴν εὐλικρίνειαν τοῦ ἀγῶνος μας.

Ὡς γνωστόν, τὰ Κύθηρα διαθέτουν μίαν κεντρικὴν ὁδικὴν ἀρτηρίαν συνδέουσα τὸ ἐν ἄκρον τῆς Νήσου με τὸ ἄλλον με πλείστας ὁσας ἐνδιάμεσους διακλαδώσεις, αἱ ὁποῖαι συνδέουν τὰ χωρία μεταξύ των. Ἡ ἀρτηρία αὕτη φέρουσα καὶ τὸ κύριον θάρος τῆς κινήσεως τῶν τροχοφόρων τῆς Νήσου, φυσικὸν εἶναι νὰ ὑφίσταται καὶ φθοράν καὶ νὰ χρήζει ἐπισκευῆς ἀπὸ καιροῦ εἰς καιρὸν καὶ διαπλατύνσεως, ὥστε νὰ ἐξυπηρετεῖ ἀνέτως τοὺς διακινουμένους δι' αὐτῆς.

Ὅμως, ἀπὸ τινων ἐτῶν παριστάμεθα μάρ-

τυρες μιᾶς καταστάσεως ἡ ὁποία δικαίως ἐπισύρει τὴν ἀγανάκτησιν τῶν ἐν τῇ Νήσῳ μας διαβιούντων. Καὶ τοῦτο ὀφείλεται εἰς τὸ ὅτι τὸ σύνολον τῶν ἐτησίως διατιθεμένων κρατικῶν πιστώσεων δ' ὁδικὰ ἔργα τῶν Κυθηρῶν, διατίθενται ἀποκλειστικῶς καὶ μόνον διὰ τὸ κεντρικὸν αὐτὸν δρόμον, ὡς νὰ μὴ ὑπάρχει οὐδεὶς ἕτερος εἰς τὴν Νήσον. Ἐάν δὲ δὲν ὑπῆρχεν καὶ τὸ ἀεροδρόμιον, δὲν θὰ εἶχεν κατασκευασθῇ οὔτε καὶ τὸ τμήμα τὸ συνδέον αὐτὸ, με τὴν κεντρικὴν ἀρτηρίαν.

Καὶ δικαίως γεννᾶται τὸ ἐρώτημα· διατί ἐπικρατεῖ αὕτη ἡ μονολιθικότης τῶν τεχνικῶν ὑπηρεσιῶν τῆς Νομαρχίας πρὸς τὴν κατεύθυνσιν τῆς κεντρικῆς ὁδοῦ καὶ δὲν ἀντιμετωπίζε-ται καὶ ἡ παράλληλος ἐπισκευὴ καὶ ἐτέρων ὁδῶν αἱ ὁποῖαι ἐξ ἴσου ἐξυπηρετοῦν τὴν διακίνησιν τῶν συμπολιτῶν μας;

Μήπως τὸ τοπικιστικὸν πνεῦμα, ποὺ δυστυχῶς ἐξακολουθεῖ νὰ ὑπάρχῃ, ἐμποδίζει τὴν πρόοδον καὶ ἐνεργεῖ ἀρμοδίως κατὰ τρόπον καταστρεπτικὸν διὰ τὴν πρόοδον τοῦ συνόλου αὐτῆς; Μήπως, ἡ ἀδιαφορία τῶν ἀμέσως ἐνδιάμεσων, εὐλόγως δὲν συγκινεῖ τὰς κρατικὰς ὑπηρεσίας; Μήπως αἱ τεχνικαὶ ὑπηρεσίαι τῆς νομαρχίας Ἀττικῆς, θεωροῦν ὅτι τὰ Κύθηρα δὲν ἀποτελοῦν τμήμα τοῦ Ἑλληνικοῦ χώρου, καὶ περιορίζονται ἀπλῶς εἰς ἐμβαλωματικὰς λύσεις; Μήπως, ...ἀλλ' εἶναι προτιμώτερον νὰ μὴ συνεχίσωμεν με ἀπορίας αἱ ὁποῖαι οὐδαμῶς μᾶς ὁδηγοῦν.

Ἐκεῖνο τὸ ὁποῖον οἱ πάντες ἀντιλαμβανόμεθα, εἶναι ὅτι «κάποιον ἀσχημο παιχίδι παίζεται εἰς θάρος τῆς προόδου τῆς Νήσου μας», διότι δὲν εἶναι παραδεκτόν, ἀπὸ κανένα καλοπροαίρετον Κυθηρίον ἢ τρίτον, τὸ γεγονὸς τῆς κατ' ἔτος διαθέσεως μονοπολιακῶς ὀλίγων ἑκατομμυρίων, διὰ τὸ κεντρικὸν δρόμον Ποταμοῦ - Χώρας καὶ τὸ ὑπόλοιπον ὁδικὸν δίκτυον, νὰ παραμένῃ εἰς ἀθλίαν κατάστασιν.

Καὶ ἐάν μὲν τὸ ἔργον ἐτελείωνεν, ὅλοι θὰ ἔχει ροκροτούσαμεν καὶ θὰ ἀνεμένομεν τὴν συνέχειαν εἰς ἄλλα ἔργα. Ἀλλ' αὐτὸ ἀπορροφᾷ κατ'

ἔτος ἀρκετὰ ἑκατομμύρια καὶ δὲν τελειώνει. Τεῖνε νὰ μεταβληθῇ εἰς «ἀδηφάγον τέρας», τὸ ὁποῖον κατὰ τὰ φαινόμενα δὲν πρόκειται ποτὲ νὰ ὁλοκληρωθῇ, διὰ νὰ δικαιολογῇ, ἐνδεχομένως τὴν ἀπὸ μέρους τοῦ Κράτους, διάθεσιν ὁδικῶν πιστώσεων καὶ διὰ τὰ Κύθηρα.

Πληροφοροῦμεν τοὺς ἀρμοδίους κρατικοὺς φορεῖς, ὅτι ἡ πλειονότης τῶν ἐν τῇ Νήσῳ μας ἀγροτικῶν ὁδῶν, κατεσκευάσθη κατὰ τὸ παρελθὸν ἐκ χρημάτων ἄτινα ἐστάλησαν ὑπὸ τῶν ἀποζημιῶν τῆς Νήσου, οἱ ὁποῖοι ὅμως καὶ δὲν ἐπωμίσθησαν τὸ θάρος τῆς εἰς τὸ διηκεῖς συντηρήσεώς των. Διὰ τοῦτο καὶ καθίσταται ἐντονωτέρα ἡ εὐθύνη τῆς Πολιτείας ἐναντι τοῦ τόπου μας. Διότι ὀφείλει νὰ σεβασθῇ τὴν ἐπιθυμίαν τῶν ὁδηγῶν καὶ τῶν διαθετῶν τῶν χρημάτων τοῦ μόχθου των καὶ νὰ τοὺς τιμῇ, διαθέτουσα ἔστω ὀλίγα διὰ τὴν συντήρησιν τῆς προσφορᾶς τῶν.

Ἐάν τὸ Κράτος δὲν εἶναι εἰς θέσιν, νὰ δημιουργήσῃ τὰς προϋποθέσεις διασώσεως ἐνὸς τόπου ὁποῖος ἀρ γ ο ρ ε θ α ἰ ν ε ι, τότε ἂς μᾶς τὸ εἴπῃ εὐθέως, ὥστε νὰ ἀντιμετωπίσωμεν ἐάν τὸ δυνάμεθα, ἀλλέως τὴν κατάστασιν.

Ἐμπαιγμός, δὲν χωρεῖ πλέον ἐναντι τῶν Κυθηρῶν, τὰ ὁποῖα ὡς ἐτονίσσαμεν ἐπανειλημμένως, προσφέρουν πολλὰ εἰς τὴν ἐθνικὴν μας οἰκονομίαν, καὶ μάλιστα εἰς συνάλλαγμα.

Πολὺ φοβούμεθα, ὅτι ἐάν συνεχισθῇ ἡ μεταχειρίσις αὕτη ἐναντι τῶν Κυθηρῶν, θὰ ἀναγκαθοῦν οἱ ὀλίγοι ἐναπομείναντες εἰς αὐτὰ, νὰ ἀναθεωρήσουν τὰ αἰσθήματα ἐναντι τῆς παρούσης πολιτικῆς καταστάσεως, πρᾶγμα διὰ τὸ ὁποῖον καὶ δὲν θὰ τοὺς ἀδικήσῃ κανεὶς.

Ἄς ἔχουν πάντως ὑπ' ὄψιν των, οἱ διάφοροι εἰσηγηταὶ καὶ μελετηταὶ τῶν κυθηραϊκῶν πραγμάτων, ὅτι δὲν μποροῦν νὰ ὑποτιμοῦν τὴν Νήσον μας.

Ἀποτελοῦμεν καὶ ἡμεῖς τμήμα τῆς Ἑλληνικῆς Πατρίδος, ἔστω καὶ ἐάν εἴμεθα μακρὰν τοῦ ὑδροκεφάλου κέντρου, καὶ διὰ τοῦτο καὶ θὰ ἀγωνισθῶμεν ἐφεξῆς διὰ τὴν ἀναγνώρισιν τοῦ δικαίου μας.

Α.Π.Τ.

Δὲν νομίζω, πῶς μπορεῖ ν' ἀμφισβητηθῇ ἡ πρώτη θέση σὺν κυνηγῶν στὸν Ἑλληνικὸν χώρο τῶν Σπ. Στάη καὶ Γ. Φωτεινοῦ. Ἀνθρωποὶ μὲ εὐφυχή, πνεῦμα καὶ μύριες ἄλλες ἱκανότητες, ποὺ ἄφησαν ἕνα ὁρῶν γύρω στὴν δράση τους καὶ ποὺ ὑπῆρξαν οἱ κορυφαῖοι τῶν συμπατριωτῶν μας στὰ ἀξιώματα ποὺ κατέλαβαν.

Τὶ δὲν θαυμάζομε τοῦ Στάη; Τὸς νεανικοὺς καὶ μέχρι γήρατος μαχητικοὺς λόγους τοῦ στὴν βουλή γιὰ τοὺς ὁποίους δὲν ἐφείσθη ἐπαίνων ὁ Ἀλέξ. Φιλαδελφείας; «...Μεταξὺ τῶν ρητόρων πρωτίστην θέσιν κατέχει δεινὸς ἀγορευτὴς καὶ φιλόγερὸς ἐλεγκτὴς τῶν πράξεων τῆς Κυβερνήσεως. Ἰσχνός, μελαφρός, εὐθυτενής με μέτωπον εὐρὸ καὶ ὀφθαλ-

ΚΥΝΗΓΕΤΙΚΑ ΤΩΝ ΣΤΑΗ - ΦΩΤΕΙΝΟΥ

Τοῦ κ. ΜΙΧ. Κ. ΠΕΤΡΟΧΕΙΛΑΟΥ

μοὺς μέλανας καὶ σπινθηροδόλους» ὅταν ἐγείρεται ἵνα ὁμιλήσῃ παράγει αἰσθησὶν καὶ πάντες προετοιμάζονται ἵνα τεθωρακισμένοι δεχθῶσι τὰ ὀξεῖα βέλη, ἅτινα εἶναι ἀλλήλων μὲν μετὰ πικροῦ σαρκασμοῦ καὶ σατύρας. Εἶναι δὲ γλωσσικόπορος ἔξοχος ὁ κ. Στάης, ἡ δὲ ἐτοιμότης αὐτοῦ ἐν ταῖς ἀπαντήσεσιν εἶναι μοναδική. Δίκην ξυροῦ ἀποκόπτει καὶ κατατμνεί τῶν ἀντικειμένων τὰς ἐπιθέσεις... τὴν μονομαχίαν με τὸν Χατζηπέτρον, τὴν διαφυγὴν τοῦ, ποὺ

δῆλκε με τὸ πουκάμισο ἐκληφθεὶς σὺν ὑπὲρ τῆς ἀπ' τὸ σπῆτι του, ὅταν αὐτὸ συνέληφθησαν οἱ Γούναρης καὶ Πρωτοπαπαδάκης, τοὺς ὁποίους φιλοξένοῦσε γιὰ νὰ ὁδηγηθῶν μετ' ὀλίγον στὸ ἐκτελεστικὸν ἀπόσπασμα, τὴν ἀπ' αὐτὸν ὁργάνωσιν τῶν Ὀλυμπιακῶν ἀγώνων (κατεῖχε τὸ ἀξίωμα τοῦ Ὑπουργοῦ Παιδείας) κ.ἂ., κ.ἂ....

Ἀλλὰ καὶ σὲ τί, ἐναντι αὐτοῦ, ὑστέρησεν ὁ Φωτεινός; Ποῦ διακρίθη ἐκ τῶν μοναδικῶν τῆς ἐπιστή-

μης του μετὰ τὴν ὁργάνωσιν τοῦ περιφημοῦ στὴν ἐποχὴ τοῦ Νοσοκομείου Συγγροῦ καὶ τὴν διακρίσιν τῶν προπαρασμάτων του, καθὼς καὶ τὴν ἐκδόσιν τοῦ ἐκλαϊκευτικοῦ διδλίου «Σωθῆτε ἀπ' ἐ'» Ἀφροδίσα νοσήματα» ποὺ τὸσον ὠφέλησε τὴν νεολαίαν ἀνασχέσαν πραγματικῶς τίς φοβερὰς νόσους. Ὁ Φωτεινὸς ἐπὶ πλεονστάθῃ ὁ χορηγητὴς πληθῶρας σήμερον θραβεῖων ἀπονεμομένων κατ' ἔτος ἀπὸ τὴν Ἀκαδημίαν Ἀθηνῶν τῆς ὁποίας ἦταν μέλος καὶ διετέλεσεν ἐπὶ τριετίαν ἀντὶ τῆς καθιερωμένης μονοετοῦς θητείας, Πρύτανης τοῦ Πανεπιστημίου Ἀθηνῶν.

Ἀπ' ἐ' ἀνωτέρω βίμως, θὰ σταθοῦμε, στίς κυνηγετικὰς περιπέτειάς τους, σὲ μὲν ἀπ' τῆς ὁποίας ἀντὶ νὰ μεταφέρουν στὴν Ἀθήνα τὴν πλου-

σίαν λείαν τους, ἐνπλάκησαν μετὰ ληστῶν καὶ ἐπλήρωσαν ἀκριβὰ τὰ λῦτρα τῆς σιτηγρίας τους.

Τὸ 1923 παρ' ὀλίγον οἱ δύο κυνηγοὶ μας νὰ συλλαμβάνονταν γιὰ πρώτη φορὰ ἀπ' τοὺς ληστὰς Πάνο Μπαμπάνη (πρώην πρωτοπαλλήκαρο τοῦ Γιαγκούλα) τὸν ἀδελφὸν τοῦ Λεωνίδα, τοὺς Σκούτρα, Τζαμέτα καὶ ἐνὸς ἄλλου στὴν Μονὴ τῆς Πέτρας ἀπέχουσιν ἑξή ὥρας ἀπ' τὴν Αἰκατερίνην. Ἡ παρέα τους ἦταν ἀπὸ 5 φίλους με δέκα ζῶα, ἄλλους δὲ πλὴν σὲ ἐνδιάμεσες θέσεις καὶ 40 ποὺ θὰ ῥχόντουσαν ἀπὸ τὴν Μακεδονίαν, τὸ δὲ κινῆγι τους ἀπέβλεπε σὲ ἀγριογούρουνα, λύκους καὶ ζαρκαδία. Κατὰ τὴν νύχτα, ποὺ καὶ ἐχιδόνιζε κοιμήθησαν στὴν Μονή, ποὺ οἱ καλό-

(Συνέχεια εἰς τὴν 2αν σελ.)

Κριτική Βιβλίου

"ΦΙΝΙΣΤΡΙΝΙ,"

Του Καπετάν ΓΙΩΡΓΗ ΛΕΥΘΕΡΗ

Πόσο διαφορετικός θάταν ο κόσμος μας, αν μπορούσε ο καθένας μας, να κάνει την δουλειά του τραγουδι. "Αν μπορούσε να δώσει, διατυπωμένο μόνο ψυχικά, κι' όχι κεφαλικά, εκείνο που νοιώθει, όταν το άδυσώπητο ένστικτο της ζωής τον κρατά δεμένο σ' αυτήν, ώσπου να ολοκληρώσει τον οποιοδήποτε κύκλο του.

"Όμως πόσο λίγοι είναι αυτοί που φτάνουν να το κατορθώσουν... "Ανάμεσα στους λίγους, κι' ο Γιώργης Λευθέρης, ο καπετάνιος.

Τριανταπέντε δόκλιχρα χρόνια ζωής έδωσε στη θάλασσα. Τριανταπέντε χρόνια γεμάτα ψυχισμό, νοσταλγία, ανάτασι, χαρά, αγωνία, απογίγνευσι και μύρια όσα άλλα συναισθήματα, που από ανάμεσα τους βγήκε μια πολύπλευρη, ανθρώπινη, πέρα ως πέρα ποιητική σύνθεσι.

Λυπούμαστε γιατί δεν είμαστε οι κατάλληλοι να κρίνουμε το έργο αυτό του Γιώργη Λευθέρη, που όπωσδήποτε ξεφεύγει απ' τα στενά όρια των περιωρισμένων λογοτεχνικών απαιτήσεων και μπαίνει σε άλλους πνευματικούς κύκλους, στους κύκλους των φτασμένων ανθρώπων της πέννας.

Γνώστης της γλώσσας μας, ά-

πλός, αλλά και σύνθετος όταν το θέλει, στα διανοήματά του, γίνεται τότε λυρικός και τότε ρεαλιστής, τότε ριμαδόρος και τότε πεζοτραγουδιστής, όταν μας παίρνει απ' το χέρι κι' απ' τη γέφυρα του καραβιού μας ξεναγεί στα μισράκια και στις πολιτείες, στις φουρτουνασμένες θάλασσες και στα γαληνεμένα πέλαγα, στα θράχια και στις στεριές.

"Ανίσχυος στη σκέψη, ανίσχυος στην ανθρώπινη πορεία του, μας δίνει σε μια γραμμική του, τη φιλοσοφία της ζωής, που όλοι την νοιώθουμε, αλλά που δεν μπορούμε ίσως να διατυπώσουμε, όπως εκείνος όταν γράφει:

"Δεν ξεκίνησα, δεν έφτασα, ούτε θα φτάσω ποτέ..."

Κι αυτό, δεν το ξέρω, γιατί δε μπόρεσα μήτε μπόρω."

Το «ΦΙΝΙΣΤΡΙΝΙ», τιμή το σύγχρονο κυθηραϊκό πνεύμα, και με πολλές αξιώσεις, μπορεί να σταθί και να διεκδικήσει πρωτεία στον ευρύτερο πνευματικό χώρο της Πατρίδας μας, αποδεικνύοντας ότι το έπτανησιακό πνεύμα, διαιωνίζεται, συνεχίζοντας επάξια μια παράδοση αιώνων.

Α. Τ.

ΚΥΝΗΓΕΤΙΚΑ ΤΩΝ ΣΤΑΗ - ΦΩΤΕΙΝΟΥ

(Συνέχεια εκ της 1ης σελ.)

γεραι λόγω του φόβου των ληστών, τους δέχτηκαν με ψυχρότητα, ενώ δε ετοιμάζονταν για το κυνήγι. Έφθασε εις αυτήν κι' ο τσιφλικόχος Κιρτζές που τους εξάφνισε λέγοντας, πως ήταν περικυκλωμένοι. Πραγματικά δε, όπως εξακρίβωσαν είχαν περικυκλωθεί από στρατιωτικούς απόσπασμα, που είχε την πληροφορία, ότι στην Μονή θα κατέφηναν ληστές και το όποιον εις την ουσία δεν έσφαλε. "Ετσι σ' ολίγον, έγγυς της Μονής, σε μισή ώρα απόστασι, εγένετο μικροσυμπλοκή με τους ληστές, στην οποία εδόθησαν κι' οι κυνηγοί, αλλά που οι ληστές επέτυχαν να διαφύγουν μέσω υπογείας σήραγγας 300 μέτρων.

Το μεθεπόμενο χρόνον ωστόσο, συνέβη ή ακόλουθη εκπληκτική περιπέτεια. Στις 18 Φεβρουαρίου 1925 φύγαν απ' την Αθήνα οι Φωτεινός (47 τότε ετών) και Στάης (67) φθάσαντες δε εξημερώματα της επομένης στην Αικατερίνη. Απ' εκεί δε με τέσσερους συκυνήγους φίλους τους πορεύθησαν για την δασωμένη περιοχή «Κούκο» τρισημίσι ώρες μακρύτερα, όπου φιλοξενοῦμενοι από τον τσελίκια Καραβίδα σκότωσαν 1 άλεπου, 1 τσακάλι και 5 άγριογούρουνα αφήσαντες για την Κυριακήν το κυνήγι των μπεκάτων. Στις 9 το πρωί της Κυριακής, οι ίδιοι ληστές που αναφέραμε, έπιασαν παρά την γέφυραν της χαράδρου εκείνης τοποθεσίας αιχμαλώτων τον επιστρέφοντα στην Κατερίνη, γιατί δεν θα μετείχαν άλλο το κυνήγι, Κουτρομπέν και τον άναγκασαν να τους οδηγήσι στο μέρος, όπου είχαν ήδη άκροβολισθή (με σειράν Παπαπαράχους, Παπαστόλης, Στάης, Τσαμαλούκας, Δαούτης, Φωτεινός, Τέγος και Κορτέγος) για το κυνήγι τους.

Οι ληστές αφού έλαβαν τις προφυλάξεις τους έρριξαν άρχικά κάποιες ντουφεκιές και άρχισαν να τους καταδιώκουν φωνάζοντας «ψηλά τα χέρια». Έτσι τοῦτοι άναγκάστηκαν να σκορπιστούν κρυπτόμενοι κατά τα δυνατόν σε θάμνους και τρέχοντας ο καθείς τους να εξαφανισθή.

Τόν Φωτεινό καταδίωκε και πυροβολούσε μόλις από απόστασι 80 μέτρων ο Κ. Τζαμπίρας δεινός στη σκόπευσι ληστής, το σπαρμένο όμως χωράφι που έτρεχαν τον έπροφύλαξε μάλλον, μέχρις ότου ταμπουρωθή πίσω απ' ένα κορμό χονδρό, απ' όπου και θα μπορούσε να σκοτώσι τον διώκτη του, αν δεν έσκέπτετο τις συνέπειες της πράξης του για τους αιχμαλωτισθέντες τυχόν συντρόφους του. Τελικά δε έξέφυγε τοῦ ληστή περνώντας ένα ποταμάκι, που κι' ε-

κρύφτη σε μια τρύπα της άπέναντι όχθης γεμάτη λάσπη και έν συνεχεία σε μια θαλούα, που με το μαχαίρι τρύπησε τα κλαδιά της για να καλυφτή ως τα πόδια του, και στην οποία παρ' ολίγο να προδίνονταν απ' τον ήχησιν που τον έπιασε. Έκει πέρασε τρεις συνολικά ώρες μέχρι της άφίξεως του δεκατριμελούς στρατιωτικού απόσπασματος, που και τον παρέλαβε. "Ας σημειώσουμε όμως έδω, ότι ή όλη λήσθη άπέδλεπε κυρίως στη σύλληψή του, που είχε φήμην ότι είχε λεπτά, οι δε ληστές ή το ζήτησαν λύτρα ένος εκατομμυρίου, συμβιβάζόμενοι το πολύ στις 500 χιλ. δραχμές.

Ο Στάης αντίθετως, αφού προσπάθησε να κρυφτή άνάμεσα από κλαδιά, καταδιώχθηκε απ' τον άγριο στην μορφή («όμοιωμα Έσκιμού») καθώς δόγησε) Λεωνίδα Μπαμπάνη που και τοῦ εκτόπησε με σφαίρες την άριστερήν κνήμη και τον δεξιο σχεδόν αστραγάλο κάνοντας τον να αίμορραγήσι σε τόσο αίμα που ο ίδιος ο άρχιλήσταρχος Πάνος έμάλωσε τον άδελφό του για τον πυροβολισμό κι' έσπευσε με ίδιο και κατόπιν επίδεσμο να τοῦ επίδεσθί τις πληγές. Ακολούθως ο άρχιλήσταρχος έρώτησε τον συλληφθέντα έπίσης Διευθυντήν του Νοσοκομείου Αφροδισίων Θεσσαλονίκης Τζαμαλούκα αν ήτο πλούσιος ο Στάης, αφού δε άκουσε ότι «ούτε πλούσιος ήταν, ούτε φτωχός» έζήτησε από τον Στάην για λύτρα του 500 χιλιάδες δραχμές. Ο Στάης προσέβηκε να του δώσι άμέσως τις 4 - 5 χιλιάδες, πούχε στο πορτοφόλι του, αλλά ο Μπαμπάνης προσδολήθηκε τοῦ είπει: «Εμείς δεν είμαστε κλέφτες. Αλλά ληστές». Έτσι κατέληξαν τις 200 χιλιάδες δραχμές, τις όποιες αφού συμφώνησαν τα τοῦ τρόπου της καταβολής τους, κρατήθηκε για όμηρος ο Τζαμαλούκας κι' άφέθηκε για την εξεύρεση του ποσού απ' το Υποκατάστημα της Έθνικής Τραπεζής της Κατερίνης, ο Στάης. Σημειώνουμε, πως ο Μπαμπάνης, δόλωσε στον Στάην, πως άντικε στο Λαϊκό κι' αυτός κόμμα!...

Αυτή δι' ολίγον ήταν ή περιπέτεια των μεγάλων συμπτρωτών μας, που όταν έγνωστοποιήθη συγχίγησε και κατετάραξε το Έλληνικό κοινό κι' έμεινε άποκλειστική για τα κυνηγετικά χρονικά.

Πέρα όμως απ' τις διηγήσεις αυτές, στην «Κυθηραϊκή Έπιθεώρηση του 1923» του Σπ. Στάθη, υπάρχει δημοσιευμένο το διήγημα του Φωτεινού «Ψάρεμα και κυνήγι» που για πολλές άλλες περιπέτειες του μυλά, ίδια άλιευτικές, αφού ύπηρξε και μανιώδης ψαρέας.

ΜΙΧ. Κ. ΠΕΤΡΟΧΕΙΛΟΣ

ΚΟΙΝΩΝΙΚΑ

ΓΕΝΗΣΕΙΣ

— Η κυρία Κική Χρ. Μπαβέα, το γένος Κων)νον Λουράντου, έτεκεν αίσίως άρρεν εις Αθήνας.

— Η Κυρία Ματίνα Λαφιώτη, το γένος Λούη Χλαμπέα, έτεκεν αίσίως θήλυ εις Αμαρούσιον.

— Η κυρία Μαρία Βασιλ. Κασιμάτη, 'Οδοντίατρος έτεκεν αίσίως άρρεν εις Πειραιά.

ΒΑΠΤΙΣΕΙΣ



— Η κυρία Σία Κ. Κορωναίου, έβάπτισεν εις Μπρίσμπαρν Αυστραλίας, ο άγοράκι του ζεύγους Δημητρίου και Ειρήνης Σουρή, ονομάσας αυτό Παναγιώτην.

— Ες γνωστόν, ο κ. Δημήτριος Σουρή, τυγχάνει ισχυρός οικονομικός και κοινωνικός παράγων της εκεί Έλληνικής παροικίας.

Της βαπτίσεως, έπηκολούθησεν δεξίωσις εις την Λέσχην της Έλληνικής Κοινότητος τοῦ Μπρίσμπαρν, κατά την όποιαν παρέστη εκλεκτή μερίς της κοινότητος της πόλεως.

ΑΡΡΑΒΩΝΕΣ

— Ο κ. 'Ιωάννης 'Ιωσήφ Γλυτός, Ναυπηγός και ή Δ)νις Γαρφαλιά Α. Γαλιάτσι, έμνηστεύθησαν εις Πειραιά.

ΓΑΜΟΙ

— Ο κ. Σταθρος Θ. Κονόμος, 'Ηλεκτρολόγος και ή Δ)νις Ρίτα Θ. Κασιμάτη, ένμφεβήσαν εις Δρυμόνα. 'Ως παράνυμφος παρέστη ή Δ)νις Μαρία Π. Στάθη.

— Ο κ. 'Αντώνης Έμμαν. Τριφύλλης (Καβαντώνης) εκ Ποταμού και ή Δ)νις Δημήτρα Λάρδη, ένμφεβήσαν εις τον 'Ιερόν Ναόν Κοιμήσεως Θεοτόκου, Παλαιού Φαλήρου.

ΑΦΙΞΕΙΣ

— Μετά 38 ετών άποδημίαν, άφίχθη εις Ελλάδα ο 'Ανάγνωρος Σπύρον Πανάρετος έπιχειρηματίας εις Σόδνεθ. Ο κ. Πανάρετος είναι άδελφός της κ. Αχόντως, μητέρας τοῦ γιατροῦ κ. Σπύρον Τζάννε. 'Ηλθε στην Ελλάδα να ιδή τη μητέρα του που είναι 87 ετών και μετέβησαν μαζί από τον Πειραιά εις Ποταμόν.

— Έκ Μπρίσμπαρν, ο Πρόεδρος της Κυθηραϊκής 'Αδελφότητος Κοινοβλάνδης κ. Σταμάτιος Κ. Σκλάβος μετά της συζύγου του Νίνας και των νιών των Γρηγορίου και Κυριάκου.

— Έκ Μπρίσμπαρν, ο τέως Πρόεδρος της Κυθηραϊκής 'Αδελφότητος Κοινοβλάνδης κ. Έμμαν. Εύαγγ. Βενάρδος μετά τοῦ νιού του Παναγιώτου.

— Έξ Η.Π.Α. ο κ. Δημήτριος 'Αθανασίου μετά της συζύγου του Βιολέττας.

— Έκ Μπρίσμπαρν, μετά 28 έτη ο κ. 'Ιωάννης Γ. Ζερβός μετά της συζύγου του Νέλλης και των τέκνων των Μαριέττας, Έλένης και Νικολάου.

— Έκ Μπρίσμπαρν, ο κληματογραφικός έπιχειρηματίας κ. Παύλ. Δημ. Σουρή μετά της συζύγου του Μαρίας και τοῦ νιού των Χριστοφόρου.

— Έκ Μπρίσμπαρν, ή κυρία Βελιώ Έύαγγ. Μπάλλιν.

— Έκ Μπρίσμπαρν, ο κ. 'Ανδρέας Δ. Καλοκαιρινός.

— Έκ Μπρίσμπαρν, ο κ. Χαρ. Γ. Γεωργιάς μετά της συζύγου

Δύο κρουαζιερόπλοια εις Καψάλι τον Μάϊον

Την 25ην Μαΐου και ώρα 2 μ.μ. κατέπλευσεν εις Καψάλι το Γαλλικόν υπερωκεάνειον κρουαζιερόπλοιο «ΜΑΣΣΑΛΙΑ» με 600 Γάλλους άνωτέρας στάθμης. Το πλοϊον, παρέμεινεν εις Καψάλι μέχρι της 7ης απογευματινής και έτσι έδόθη ή ευκαιρία εις τους έπιβαίνοντας να άποβιβασθουν άνετα και να έπισκεφθουν την Χώραν, το Κάστρον, το Μουσείον και άλλα αξιοθέατα, άρκετοι δ' έξ αυτών εξέδραμον και εις τα πλησιέστερα χωρία φθάσαντες μέχρι Μυλοποτάμου. Κατά την παραμονή των εις Κύθηρα οι τουρίστες έπρομηθεύθησαν διάφορα άναμνηστικά αντικείμενα, οι πλείστοι δ' έξ αυτών έδοκίμασαν και Τσιριγιώτικους μεζέδες και κοκκινέλι. Μόνον ο καιρός, που ήτο μάλλον φθινοπωρινός, δεν τους ηνόνησεν εις το να άπολαύσουν με λουτρά και την δροσιάν της κρυσταλλένιας Τσιριγιώτικης θάλασσας.

Επίσης το άπόγευμα της 30ης Μαΐου και κατά την 3 μ.μ. κατέπλευσεν εις Καψάλι το Έλληνικόν κρουαζιερόπλοιο «ΜΕΛΕΤΕΜΙ» με 40 Γερμανούς τουρίστες άνωτέρας επίσης στάθμης.

Το πλοϊον παρέμεινεν εις Καψάλι μέχρι της 2.30 μετά μεσονύκτιον της 30ης προς 31ην Μαΐου και ένεκα τούτου όλοι οι έπιβαίνοντες άπεβιβάσθησαν εις Καψάλι και έπεσκέφθησαν την Χώραν, το Κάστρο, το Μουσείον Κυθήρων, ενώ άλλοι περιώδυσαν εις δόλοκληρον την Νήσον. Έδοκίμασαν τα φρεσκοτάτα ψάρια που έκείνην την ήμεραν συνέπεναν να είναι άφθονα εις Καψάλι, πήραν κι' αυτοί διάφορα άναμνηστικά αντικείμενα και άνεχώρησαν πολύ ευχαριστημένοι. 'Ως έγνωσθη, μερικοί έξ αυτών έπισκέπτονται τα Κύθηρα δια δευτέραν ή τρίτην φοράν. Οι τουρίστες τοῦ «ΜΕΛΕΤΕΜΙΟΥ» ύπηξαν τυχερότεροι από τους προηγούμενους, γιατί ο καιρός τους ηνόνησεν ώστε να πάρουν μερικοί το λουτρό τους στην κατακάβαρη θάλασσα τοῦ Καψαλιού.

Αμφότερα αι άνωτέρω έπισκέψεις των τουριστών ώργανώθησαν από κοινού και έν συνεννοήσει των άρμοδίων τουριστικών πρακτορείων μετά τοῦ έν Καψάλι αντιπροσώπου των κ. Γεωργ. Ι. Μεγαλοκονόμου ή Ντόντου.

'Η πανήγυρις του 'Αγίου Θεοδώρου

Με εξαίρετικην λαμπρότητα εορτάσθη έφέτος την 12ην Μαΐου ή μνήμη τοῦ πολιούχου της Νήσου μας 'Αγίου Θεοδώρου, τοῦ όποιου, ως γνωστόν, ή πάνσεπτος Κάρα είναι τεθησαυρισμένη εις το ιερόν Αιτού προσκύνημα. Αφ' εσπέρας έψάλη μέγας κατανυκτικός έσπερινός χοροστατούντος τοῦ Σεβ. Μητροπολίτου μας, την επομένην δε ετελέσθη ύπ' αυτού μεγαλοπρεπής 'Αρχιερατική λειτουργία τη συμμετοχή ολοκληρώου τοῦ Κλήρου της Νήσου και με μεγάλην συγκέντρωσιν προσκυνητών έξ όλων των σημείων αυτής, των μαθητών τοῦ Γυμνασίου των σπουδαστριών της Σχολής Μυλοποτάμου και των μαθητών πολλών σχολείων. Μετά την θείαν λειτουργίαν έγένετο ως συνήθως ή λιτάνευσις της 'Αγίας Κάρας εις το προαύλιον τοῦ Ναοῦ. Είς τὴν πανηγυρικώτερον εορτασμόν συνετέλεσε και ή άφίξις των συμπολιτών εκδρομέων εκ Πειραιώς χάρις εις την έπαινετην πρωτοβουλίαν των Κυθηραϊκών Σωματείων Πειραιώς — Αθηνών, ήτις καλόν είναι να καθιερωθή κατ' έτος, δεδομένου μάλιστα ότι πουθενά άλλοῦ δεν εορτάζεται ο 'Αγιος και ότι ή έποχή προσφέρεται δι' εκδρομάς.

ΚΥΘΗΡΙΟΙ

Η "ΦΩΝΗ" ΘΑ ΑΙΩΝΙΖΕΤΑΙ

ΜΟΝΟΝ ΚΑΙ ΠΑΝΤΟΤΕ

ΔΙΑ ΤΑ ΣΥΜΦΕΡΟΝΤΑ

ΤΗΣ ΝΗΣΟΥ

ΜΗΝΙΑΙΑ ΕΚΔΟΣΙΣ

«ΦΩΝΗ ΤΩΝ ΚΥΘΗΡΩΝ»

Εκδομένη έν Αθήναις

ΕΤΟΣ ΙΔΡΥΣΕΩΣ 1924

ΠΕΡΙΟΔΟΣ: Ε'

ΜΑΪΟΣ 1976

ΙΔΡΥΤΗΣ:

ΠΑΝΑΓ. Κ. ΤΣΙΤΣΙΛΙΑΣ:

(1879) 1924 — 1972

ΙΔΙΟΚΤΗΤΗΣ - ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ

ΚΑΙ ΕΚΔΟΤΗΣ

ΑΡΗΣ Π. ΤΣΙΤΣΙΛΙΑΣ

Κοκκινάρη 18 - Κηφισιά

Τηλ.: 8015.546 - 8017.969

ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΣ ΕΚΔΟΣΕΩΣ

ΑΡΧΙΜ. ΚΟΥΡΚΟΥΤΗΣ

ΥΠΕΥΘΥΝΟΣ ΔΗΜ. ΣΧΕΣΕΩΝ

ΑΡΗΣ ΤΣΙΤΣΙΛΙΑΣ

ΥΠΕΥΘΥΝ. ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΟΥ

ΒΕΡΑ ΚΟΡΙΔΗ

'Ιπποκράτους 65.

ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΑ: «ΙΩΛΚΟΣ»

'Ιπποκράτους 65 'Αθήναι

Τηλ.: 618.684

ΣΥΝΔΡΟΜΑΙ:

Εσωτερικού:

ΕΤΗΣΙΑ: ΔΡΧ. 200-

ΕΞΑΜΗΝΟΣ: ΔΡΧ. 150-

ΠΑΣΗΣ ΦΥΣΕΩΣ ΟΡΓΑΝΙΣΜΩΝ

ΚΑΙ ΕΤΑΙΡΕΙΩΝ:

ΕΤΗΣΙΑ: ΔΡΧ. 500-

ΕΞΑΜΗΝΟΣ: ΔΡΧ. 300-

Εξωτερικού:

ΓΕΝΙΚΟΣ: Δολλάρια 20 ΕΤΗΣΙΩΣ

(περιλαμβανομένης άεροπορικής

Αποστολής)

Τιμή φύλλου Δρχ. 10

Δ Ω Ρ Ε Α Ι

ΥΠΕΡ ΤΟΥ ΚΑΣΙΜΑΤΕΙΟΥ ΟΙΚΟΥ ΕΥΓΗΡΙΑΣ

— 'Ο κ. Νικόλαος Φατσέας, Δικηγόρος, εἰς μνήμην τῆς μη- τρὸς του	Δραχ. 1.000
— 'Η κυρία Τοῦλα Σπυρ. Γλυτσού, ἐξ 'Αντικυθέρων, εἰς μνήμην ἀγαπημένης θείας τῆς Εἰρήνης Νικ. Νικολα- κάκη, ἀντὶ στεφάνου	» 500
— Οἱ ἀδελφοὶ Μαρία Νικολάου καὶ 'Ιωάννης — Μ. Ι. Γλυτσός, ἐξ 'Αντικυθέρων, εἰς μνήμην πολυκαύστου συγγενοῦς τῶν 'Αρετῆς Σταύρου Χαρχαλάκη	» 600
— 'Η κυρία 'Αθηνά Ν. Κοντολέοντος, εἰς μνήμην τοῦ συζύ- γου τῆς Νικολάου καὶ τῶν γονέων τῆς Θεοδώρας καὶ Γκόλφως Γαβρίλη διὰ τὴν ἐπίπλωσιν ἐνὸς δωματίου τοῦ Οἴκου Εὐγερίας, δολλάρια Αὐστραλίας	» 26.767

(Τὸ Συμβούλιον τοῦ 'Ιδρύματος ἀπεφάσισεν σχετικῶς, ὅπως ἀναρτηθῇ
πινακίς, εἰς τὸν ὑπὸ ἐπίπλωσιν χώρον, ἀναγράφουσα τὸ ὄνομα τῆς δωρη-
τρίας).

'Η Κυθηραϊκὴ 'Αδελφότης 'Αγίου Φραγκίσκου Η.Π.Α. (Τζένεραλ Κο-
ροναϊός), προσέφερεν ἐν ἡλεκτρικὸν ψυγεῖον 15 κ.π. καὶ ἐν μεταλλικὸν κο-
μοδίον, διὰ τὰς ἀνάγκας τοῦ Κασιματείου Οἴκου Εὐγερίας.

Συνεχίζεται ἡ ἀποστολὴ δωρεῶν διὰ τὴν ἐπισκευήν, συντήρησιν καὶ ἐξω-
ραϊσμόν τοῦ 'Ιεροῦ Μητροπολιτικοῦ Ναοῦ τοῦ «ΕΣΤΑΥΡΩΜΕΝΟΥ», κατό-
πιν τῶν ἀπευθυνθεισῶν ὑπὸ τοῦ Σεβ. Μητροπολίτου μας ἐγγράφων παρακλή-
σεων, ἡ καὶ αὐθορμητῶς, ὡς κατωθί:

Κοσμάς Παντ. Καλλιέργος — 'Αθῆναι	Δραχ. 500
Δημήτριος καὶ Ρίτα Κασιμάτη — Αὐστραλία εἰς μνήμην 'Εμμαν. Χάρου (10 δολ. Αὐστρ.)	» 444
Βιόλα RADCLIFF — τὸ γένος Νικ. Δ. Λουράντου — Καλλι- φόρνια 'Ηνωμ. Πολ. μέσω κ. Μαρίας Νικ. Λουράντου (5 δολ. 'Αμερ.)	» 180
Κυθηραϊκὴ 'Αδελφότης Πειραιῶς — 'Αθηνῶν Πειραιεὺς	» 2.000
Εὐδοκία 'Εμμ. Πετροχείλου — Χώρα Κυθήρων	» 1.000
Παναγιώτης Νικ. Γκιτάκος, Πειραιεὺς	» 1.000
Κατίνα Κουδέλη τὸ γένος Συμ. Μαύρου — Αὐστραλία, μέσω κ. Εὐδοκ. Πετροχείλου, εἰς μνήμην τοῦ συζύγου τῆς Σπύρου Κουδέλη	» 2.000
Μαρία Μαντζάκου — Πειραιεὺς	» 100

Πάντας τοὺς ἀνωτέρω εὐγενεῖς δωρητὰς ὁ Σεβ. Μητροπολίτης καὶ τὸ
'Εκκλησιαστικὸν Συμβούλιον εὐχαριστοῦσι θερμότατα καὶ ἐπικαλοῦνται ἐπ'
αὐτοὺς τὴν εὐλογίαν τοῦ 'Εσταυρωμένου.

ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΣΥΝΔΡΟΜΗΤΩΝ ΔΙΑ ΤΑ ΕΡΓΑ ΑΝΑΣΥΓΚΡΟΤΗΣΕΩΣ
ΤΟΥ ΙΕΡΟΥ ΠΡΟΣΚΥΝΗΜΑΤΟΣ ΑΓΙΑ ΕΛΕΣΗΣ

'Απὸ 1ης 'Απριλίου 1975 ἕως 31 Μαρτίου 1976

Α' ΕΞ ΑΥΣΤΡΑΛΙΑΣ

'Ανώνυμος	Δολ. Αὐστρ.	55
Νικόλαος καὶ Πελαγία Βενέρη	»	30
Ροδάνθη Κομνηοῦ	»	30
'Ανθὴ Κορδάτου	»	20
Γεώργιος Φιλίππος	»	20
Κυράνη Γ. Κασιμάτη	»	20
'Ιωάννης Κ. Καστρίσιος	»	20
Μαρίκα Π. Πετροχείλου	»	20
'Αρετὴ Π. Βενέρη	»	10
Παναγιώτης καὶ Γεωργία Στάθγ, εἰς μνήμην τῶν Γονέ- ων των	»	10
Λιγερὴ Κομνηοῦ	»	10
Παναγιώτης Γ. Βενέρης εἰς μνήμην τῶν Γονέων του	»	10
Μαριῶ Σωτ. Πρινέα εἰς μνήμην τοῦ Συζύγου τῆς	»	10
Παναγιώτης Π. Τραβασάρος	»	10
Γκλόρια Μιχ. Καλλιέργου εἰς μνήμην τοῦ συζύγου τῆς	»	10
'Εμμαν. Θ. Ποτήρης εἰς μνήμην τῶν Γονέων του	»	10
'Εμμαν. Μόττης	»	10
Οὐρανία Νοταρᾶ	»	10
'Ελένη Γαλάνη	»	10
Μαριγούλα Κομνηοῦ	»	10
Θεόδωρος Ν. 'Ανδρόνικος	»	5
Καλλιόπη Στίβενς	»	5
Θεόδωρος Σίμος	»	5
Κωνσταντίνια Σίμου	»	5
'Ανώνυμος	»	5
Γεωργία 'Ι. Βενέρη εἰς μνήμην τοῦ Πατρὸς τῆς	»	5
Παναγιώτης Π. Πετροχείλος	Δραχμὰς	4.260
Σταυρούλα Π. Πρινέα	»	1.000
'Αγλαΐα Π. Μαρσέλου εἰς μνήμην Συζύγου καὶ Γονέων τῆς	»	500
Μπέτη Μεγαλοκονόμου	»	200
Μαρίκα Β. Κομνηοῦ εἰς μνήμην Μαρίας Ν. Βενάρδου	»	200
Παναγιώτης Γ. Καλούτσος	»	200
Μαριῶ Β. Φατσέα εἰς μνήμην τοῦ Συζύγου καὶ Μητρὸς τῆς	»	200
Τιτίκα Νικ. Βενέρη	»	100

Β' ΕΚ ΝΟΤΙΟΥ ΑΦΡΙΚΗΣ

Εὐθύμιος Πρωτοψάλτης	Δραχμὰς	500
Δέσποινα 'Αποστολίδου	»	300

Γ' ΕΚ ΤΟΥ ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ

Παναγιώτης 'Α. Στάθης	Δραχμὰς	4.000
Ζωή Χαρ. Φατσέα	»	2.500
Κων)νος Κομνηὸς ἐκ Διαθήκης Εὐαγγ. Βενέρη	»	2.000
'Εμμαν. Ι. Κοντολέοντος εἰς μνήμην τῶν Γονέων καὶ ἀδελφῶν	»	2.000
Κυράνη Φ. Κοντολέοντος εἰς μνήμην τῶν ἀδελφῶν τῆς	»	1.500
'Α ν ὠ ν μ ο ς	»	2.000
Παῦλος Β. Στρατηγὸς εἰς μνήμην τῆς Μητρὸς του	»	2.000
Οικογένεια Θεοδώρου 'Αλ. Καστρίσιου	»	1.500
Μιχαὴλ Δ. Καλοκαυρινὸς εἰς μνήμην τῶν Γονέων του	»	1.000
Σπύρος 'Αλ. Καστρίσιος εἰς μνήμην τῶν Γονέων του	»	1.000
Μαρία Νεοχωρίτου	»	1.000
Γεώργιος 'Εμμ. Μεγαλοκονόμος	»	1.000
'Εμμ. Στρατ. Καλλιέργος εἰς μνήμην Κων)νου 'Ε. Στάθης	»	1.000
Μαρία Εὐαγγελίδου	»	610
'Εμμ. Σπ. Καλλιέργος εἰς μνήμην τῶν Γονέων του	»	500
Φίλιππος Κοντολέοντος εἰς μνήμην Χαρχαλ. Δ. Ποτήρη	»	500

Παναγιώτα Γ. Καλλιέργου	»	500
Μηνᾶς Λογοθέτης εἰς μνήμην τῶν Γονέων καὶ ἀδελφῶν του	»	500
Καλλιόπη Μ. Κασιμάτη εἰς μνήμην τῶν Γονέων τῆς	»	500
Παῦλος 'Ι. Βενέρης	»	500
'Α ν ὠ ν μ ο ς	»	500
Παναγιώτης Κούδελος	»	400
Καλίτσα Φρ. Φατσέα	»	400
Παναγιώτης Κατσαρὸς	»	350
'Αννα Ροδίτου	»	300
'Αγάπη Σιμυγδαλᾶ	»	300
Μαρία Ν. Χάρου	»	250
Παναγ. Στρ. Καλλιέργος εἰς μνήμην Μιχαὴλ Καλλιέργου	»	200
Σταμάτα Π. Φατσέα	»	200
Γεώργιος Ι. Καλλιέργος	»	200
Στέφανος Ν. Λεοντίνης	»	200
Εὐάγγελος Κρίθαρης	»	200
Λουίζα Κυριαζή	»	200
Γεώργιος Ε. Δευτερεβός	»	150
Τασία Στελίου	»	150
Βασιλικὴ Γ. Κασιμάτη	»	150
'Ανδρέας Γ. Μεγαλοκονόμος	»	100
Βαλέριος Γ. Φατσέας	»	100
'Εμμαν. Ι. Καλλιέργος	»	100
Παναγ. Β. Κασιμάτης	»	100
'Ανδρέας Κ. Λουράντος	»	100
'Ιωάννης Ν. Φατσέας	»	100
Γεώργιος Καραγιάννης	»	100
Σταματὶνὴ Νικ. Στάθης	»	1.000
Βάσω Παγώνη εἰς δύο δόσεις	»	400
Διονύσιος Ν. Καρύδης εἰς δύο δόσεις	»	200
Εὐαγγελία Ζεϊμπέκη	»	200
'Εμμανουὴλ Μπρατσάλης	»	150
Χρυσούλα Βρ. Πρινέα	»	100
Μηνᾶς Θ. Κασιμάτης εἰς μνήμην τοῦ ἀδελφοῦ του Παναγιώτη	»	100
Κλεοπάτρα Κατσούλη	»	100
Θωμᾶς Εὐθυμίουπουλος	»	100
Χαράλαμπος Χυτήρης	»	100
Σταυρούλα Λουράντου	»	100

Δ' ΕΞ ΑΜΕΡΙΚΗΣ

Γεώργιος Θ. Στρατηγὸς	Δραχμὰς	1.000
Οὐρανία Καστρίσιου εἰς δύο δόσεις	Δολλάρ. U.S.A.	20
Γεωργία Δελακοδία	»	15
'Ελένη 'Αλεξοπούλου	»	10
Μαρία Γ. Στρατηγού	»	10
'Αγγελικὴ Ι. Κασιμάτη	»	10
'Ελένη Μαγείρου εἰς μνήμην 'Εμμανουὴλ & Πάσχας Μαγείρου	»	10
'Αγγελικὴ Δ. Καλλιέργου εἰς μνήμην τοῦ συζύγου τῆς	»	10
'Αντιγόνη Χλαμπέα εἰς μνήμην τοῦ συζύγου τῆς	»	5
Σταματὶνὰ Χλέτζου	»	5

'Ο Σεβασμιώτατος Μητροπολίτης Κυθήρων 'Ιερόθεος καὶ τὸ 'Εκκλησια-
στικὸν Συμβούλιον εὐχαριστοῦν θερμῶς.

Δ Ω Ρ Ε Α Ι
ΕΚΔΟΜΕΩΝ ΕΙΣ ΑΓΙΑΝ ΜΟΝΗΝ

Κυθηραϊκὴ 'Αδελφότης	2.500
Κυθηραϊκὸς Σύνδεσμος	2.500
Παναγ. Σταματοπούλου	1.000
Αἰκατερίνη καὶ Κωνσ)νος Σαραντόπουλος εἰς μνήμην τῶν γονέ- ων των	1.000
καὶ εἰς μνήμην Παν. Κυπρίου	500
Κοῦλα Σταυροπούλου - Σοφίου	1.000
'Ελένη Σταβάκη καὶ Χαρούλα Κασιμάτη	1.000
'Ιωάννης Γαλάτης	1.000
Σπύρος καὶ Γρηγορία Σουρὴ εἰς μνήμην τῶν γονέων των	1.000
'Ιωάννης 'Αρώνης	700
'Αθαν. Πολυζώης	500
Τάσσης Κουκούλης	500
Βασίλειος Μπαβέας	500
Παναγιώτης Κουκούλης εἰς μνήμην τοῦ πατρὸς του Ζαχαρία	500
Γεώργιος Καμπάσης εἰς μνήμην γονέων του	500
Κωνσ)νος Κανέλλης	500
Εὐστράτιος Κανέλλης	500
Κωνσ)νος Σταυρόπουλος	500
Πόπη Κωθαίου	500
Νικόλαος Μαστραποστόλης εἰς μνήμην τῶν γονέων του	500
'Οδυσσεὺς Νέρης	300
Φώτης Μπάμπας	250
Δημήτριος Ζαβαρίτης	250
Εὐάγγελος Καβιέρης	200
Τοῦλα Μπουλούπασα	200
Δημήτριος Κόμης	200
'Ιωάννης Μανέας	200
Κωνσ)νος Σαραντόπουλος	200
Ντίνια Μεγαλοκονόμου	200
Μαρίκα Γαλάνη	200
Πελαγία Λάλα	100

'Οσαῦτος τὰ Κυθηραϊκὰ Σωματεῖα Προσέφεραν ἀπὸ χιλίας (1000) δρχ.
εἰς ἕκαστον ἀπὸ τὰ 'Ιερὰ Προσκυνήματα 'Αγίων Θεοδώρων, 'Αγίας 'Ελέσης
καὶ 'Αγίων 'Αναργύρων Ξερούλακῃ συνολικῶς 3.000 δρχ.

ΜΑΛΕΑΣ

ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΗ Α. Ε.

δ)η ΚΑΝΑΡΗΣ

—ΕΚΑΣΤΟΝ ΣΑΒΒΑΤΟΝ 9 π.μ.
Διὰ Κυπαρίσσι — Γέρακαν — Μυ-
νεμνασίαν — Νεάπολιν — 'Ελαφό-
νησον — 'Αγ. Πελαγίαν — Κα-
φάλη — Πόρτο - Κάγιο — Γύθειον
'Αντικυθῆρα — Καστέλι.

—ΕΚΑΣΤΗΝ ΔΕΥΤΕΡΑΝ 10 π.μ.
Διὰ Μήλον — Θήραν — 'Αγ. Νικό-
λαον — Σητεῖαν — Κάσον Κάρπα-
θον — Διαφάνη — Χάλκη — Ρόδον
Διεύθυνσις τηλ.: 41.13.956
Πρακτορεῖον τηλ.: 424.800

ΟΥΡΑΝΙΑ ΜΑΡΣΕΛΛΟΥ - ΚΙΝΗ

'Υψηλήτρια Μικροβιολογίας

'Οδὸς Βαλτετσίου 11

ΑΘΗΝΑΙ Τ.Τ. 144 ΤΗΛ. 620.607

DR ΒΑΣΙΛΕΙΟΣ Γ. ΚΑΣΙΜΑΤΗΣ

ΙΑΤΡΟΣ

ΔΕΡΜΑΤΟΛΟΓΟΣ - ΑΦΡΟΔΙΣΙΟΛΟΓΟΣ

ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΣ ΝΟΣΟΚΟΜΕΙΟΥ «Α. ΣΥΓΓΡΟΥ»

ΔΙΔΑΚΤΩΡ ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟΥ ΑΘΗΝΩΝ

ΙΑΤΡΕΙΟΝ:

ΠΙ ΜΕΡΑΡΧΙΑΣ 25

ΠΕΙΡΑΙΕΥΣ

ΤΗΛ. 41.72.900

ΟΙΚΙΑ:

ΠΙ ΜΕΡΑΡΧΙΑΣ 19

ΤΗΛ. 421.371

Κυθηραϊκὸς
Σύνδεσμος
'Αθηνῶν

Α Ν Α Κ Ο Ι Ν Ω Σ Ι Σ

Τὸ Δ. Συμβούλιον τοῦ Συνδέσμου
μας διοργανώνει, χάριν τῶν μελῶν
του, διήμερον ἐκδρομὴν εἰς ΤΗΝΟΝ
τὴν 19 - 20 'Ιουνίου, διὰ προσκύνη-
μα εἰς τὸν 'Ιερὸν Ναὸν τῆς Εὐαγγελι-
στρίας καὶ ἐπισκεψιν τῶν ἀξιοθεάτων
τοῦ Νησιοῦ καὶ σὰς παρακαλεῖ νὰ συμ-
μετάσχῃτε εἰς αὐτὴν μετὰ τῆς ἀξιοτί-
μου οἰκογενείας καὶ τῶν φίλων σας.

ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ ΕΚΔΡΟΜΗΣ

Συγκέντρωσις εἰς τὴν προκυμαίαν
τοῦ Πειραιῶς πρὸ τοῦ Πλοίου «ΝΑ'Ι-
ΑΣ» τὴν 7.30 π.μ. τοῦ Σαββάτου 19ης
'Ιουνίου, ἐπιβίβασις ὁμαδικὴ εἰς τὸ
πλοῖον τὸ ὁποῖον ἀναχωρεῖ τὴν 8ην
π.μ. 'Αφίξις εἰς Τήνον τὴν 12.30 μ.
καὶ τακτοποίησις εἰς τὸ Ξενοδοχεῖον.
Τὴν ἰδίαν ἡμέραν καὶ περὶ ὥραν
4.30 ἐπιβίβασις Λεωφορείου καὶ ἀνα-
χώρησις πρὸς ἐπίσκεψιν τοῦ ἐσωτερι-
κοῦ τοῦ Νησιοῦ (Κιόνια, 'Υστέρνια,
Πάνορμος) τοῦ Μουσείου Χαλεπᾶ καὶ
τῶν λοιπῶν ἀξιοθεάτων. 'Επιστροφὴ
περὶ τὴν 9ην ἑσπερινήν, δεῖπνον, δια-
νυκτέρευσις.

Κυριακὴ πρωὶ παρακολούθησις τῆς
θείας λειτουργίας εἰς τὸν 'Ιερὸν Ναὸν
τῆς Εὐαγγελιστρίας, ἐπίσκεψις τοῦ
Μουσείου καὶ τῆς Πανακτοῦ καὶ ἐν
συνεχείᾳ προαιρετικὴ μετάβασις διὰ
Λεωφορείου εἰς Μοῦνην 'Οσίας Πελα-
γίας (ἡ ὁποία ἀνεῦρε ὡς γνωστὸν τὴν
εἰκόνα τῆς Παναγίας) καὶ εἰς τὴν πλάτ-
'Αγίου Φωκᾶ ἢ 'Αγ. 'Ιωάννου διὰ θα-
λάσσιον λουτρόν. Γεύμα καὶ περὶ ὥραν
2.30 π.μ. συγκέντρωσις εἰς τὴν προ-
κυμαίαν δι' ἀναχώρησιν. 'Επιστροφὴ
εἰς Πειραιᾶ τὴν 8ην π.μ.

ΕΞΟΔΑ ΣΥΜΜΕΤΟΧΗΣ

1. Διανυκτέρευσις εἰς πανσιὸν καὶ
Β' θέσις πλοίου δραχ. 620.

2. Διανυκτέρευσις εἰς πανσιὸν καὶ
Γ' θέσις πλοίου δραχ. 500.

3. Διανυκτέρευσις εἰς Ξενοδοχεῖον
καὶ Β' θέσις πλοίου δραχ. 700.

4. Διανυκτέρευσις εἰς Ξενοδοχεῖον
καὶ Γ' θέσις πλοίου δραχ. 600.

Τὰ ἐξόδα τῆς περιηγήσεως τοῦ Νη-
σιοῦ θὰ καταβληθοῦν χωριστά.

Δηλώσεις συμμετοχῆς εἰς τὸν 'Αρχτ'
γὸν τῆς ἐκδρομῆς κ. 'Εμμ. Καλλιέργου
(Μενάνδρου 15, τηλ. 32.19.254) μέχρι
τῆς μεσημβρίας τῆς Πέμπτης 18ης 'Ι-
ουνίου.

Μετὰ τῆς δηλώσεως θὰ καταβάλλων-
ται καὶ τὰ ἐξόδα συμμετοχῆς, καὶ κατὰ
συνέπειαν κρατήσεις θέσεων ἀπὸ τηλε-
φώνου δὲν θὰ εἶναι δυνατὰ.

Μετὰ πατριωτικῶν χαιρετισμῶν

'Ο Πρόεδρος 'Ο Γ. Γραμματεὺς
Νικ. Γ. Φατσέας Δπμ. Λ. Κόμης

Π ρ ο α γ γ ε λ ί α : Διὰ τὴν 11ην
'Ιουλίου προγραμματίζομεν ἐκδρο-
μὴν ἡμερήσιαν εἰς Παράλιον 'Α-
στρους καὶ ΕΠΙΔΑΥΡΟΝ.

K u θ η ρ α ι κ à

M í α έ π ι σ τ ο λ ή

Εν Ἀθήναις τῇ 2 Ἰουνίου 1976
Μετὰ τιμῆς
ΚΑΤΕΡΙΝΑ Κ. ΣΑΡΑΝΤΟΠΟΥΛΟΥ

ΣΗΜΕΙΩΜΑΤΑ

Νά επιληφθῇ ἡ Χωροφυλακὴ

Εἶναι πανελληνίως γνωστόν, πόσας ὑπηρεσίας προσφέρει τὸ Σώμα τῆς Χωροφυλακῆς καθ' ἅπασαν τὴν Ἑπικράτειαν, καὶ μὲ πόσας εὐθύναις ἔχει ἐπιφορτισθῇ, προκειμένου νὰ τηρήσῃ τὴν τάξιν καὶ τὸν Νόμον.

Ἐν ὅψει λοιπὸν τῆς ἐνάρξεως τῆς τουριστικῆς περιόδου, θὰ συνιστούσαμεν εἰς τὴν Χωροφυλακὴν Κυθήρων νὰ ἐπιληφθῇ ἀπὸ τοῦδε τῆς ρυθμίσεως ὁρισμένων θεμάτων τὰ ὁποῖα ἔχουν σχέσηιν μὲ τὴν πολιτισμικὴν ἐμφάνισιν τῆς Νήσου μας, καὶ διὰ τούτῳ ἐντοπίσας ἀλλὰ καὶ διὰ τούτῳ ξένους, καὶ τὰ ὁποῖα εἶναι τῆς ἀρμοδιότητός της. Καὶ πρῶτον καὶ κύριον τὸ θέμα τῆς ἐφαρμογῆς τῶν Νόμων ὡς πρὸς τὴν ρύπανσιν τῶν παραλίων καὶ τῶν τουριστικῶν χώρων. Διότι ἂν συμβῇ, ὅτι ἐγίνεν πέρσι, τότε ἡ μὲν Ἁγία Πελαγία θὰ μεταβληθῇ εἰς ἕναν ἀέραντον κοπρῶνα, τὸ Καψάλι εἰς ἕνα Δημόσιον ἀποδευτήριον, τὸ Διακφτε εἰς χωματερὴν ἐναποθέσεως ἀπορριμμάτων καὶ ἡ Πλατεία Ἀμμοῦ εἰς καταφύγιον ἀλγυτοουριστῶν μὲ ὅλα τὰ ἀκολουθοῦντα αὐτοῦς κακά.

Δεύτερον, τὸ θέμα τοῦ ἐλέγχου τῶν τιμῶν, ἰδίᾳ εἰς τὰ τουριστικὰ κέντρα καὶ καταλύματα. Διότι ἐὰν ἀληθεύῃ, ὅτι δι' ἕνα δωμάτιον μὲ κοινόχρηστον τουαλέτταν ἐζητήθησαν

16.000 δραχμαὶ μηνιαίως, τότε τὸν λόγον ἔχει ἡ Ἀγορανομικὴ Ἀρχή.

Τρίτον, τὸ θέμα τῆς ἐναποθέσεως τῶν ἀπορριμμάτων τῶν διαφόρων μεγάλων Κοινοτήτων, τὰ ὁποῖον εἶναι συνυφασμένον μὲ τὴν ὑγείαν τῶν πολιτῶν. Τί θὰ γίνῃ; Κάπως πρέπει νὰ ἀντιμετωπισθῇ. Δὲν εἶναι δυνατόν νὰ τὰ μαζεύουν μέσα εἰς τὰ χωρία καὶ νὰ τὰ πετοῦν ἕνα χιλιόμετρο μακριά, γιὰ νὰ τὰ ξαναφέρει ὁ ἄερας πίσω, ὅπως γινότανε πέρσι.

Τέταρτον, τὸ θέμα τῶν ἀποχετεύσεων ἰδίᾳ εἰς τὰ παράλια. Τὸ ζωτικότερον ἔσως πρόβλημα ποὺ ἀντιμετωπίζει ἡ Νῆσος μας γενικῶς, καὶ ποὺ πρέπει κάποιαν στιγμὴν νὰ ἀντιμετωπισθῇ διὰ συνεργασίας ὅλων τῶν Ἀρχῶν ἀπὸ κοινῆς μετὰ τῶν κατοίκων.

Θὰ ἰδυνάμεθα ν' ἀναφέρωμεν καὶ ἄλλα θέματα ἀπτόμενα τῶν ἀρμοδιοτήτων τῆς Χωροφυλακῆς, ἀλλὰ ἂς ἐπιληφθῇ τῶν ἀνωτέρω καὶ νὰ εἶναι βεβαία ὅτι θὰ ἔχῃ τὴν ἀναγκρὴν εἶναι ὅλων τῶν Κυθηρίων. Ἐξ ἄλλου, πρέπει ἀπὸ καιροῦ εἰς καιρὸν νὰ τριέξῃ ὁλίγον καὶ τὰ δόντια της, διότι πολλὰς φορὲς ἡ εὐγένεια καὶ ἡ μεγαλὴ ἀνοχή, δημιουργοῦν παρεξηγήσεις εἰς ὄφρος της, πράγμα τὸ ὁποῖον πολὺ ἀπέχει ἀπὸ τὴν ἀλήθειαν.

Ἀνοικοδομεῖται τὸ ἀκίνητον τοῦ κληροδοτήματος Νικ. Τριφύλλη

Κατόπιν ἀποφάσεως τοῦ Διοικητικοῦ Συμβουλίου τοῦ «Τριφυλλείου Νοσοκομείου» (ἐκ Κληροδοτήματος Ν. Τριφύλλη), ἐγκριθείσης ὑπὸ τοῦ Ὑπουργείου Οἰκονομικῶν, θὰ ἀνοικοδομηθῇ τὸ ἐν Ἀθήναις καὶ ἐπὶ τῆς πλατείας Ρόμης κείμενον ἀκίνητον τοῦ Ἰδρύματος (πρῶτον καφετεῖον Λαζαρέτου). Ἦδὴ διεξάγονται συνεννοήσεις μετὰ τῶν ιδιοκτητῶν τοῦ συνορροῦντος μὲ τὸ ἐν λόγω ἀκίνητον οἰκῆμα-

τος, ἔχοντος πρόσφιν ἐπὶ τῆς οδοῦ Περικλέους, εἴτε διὰ τὴν ἀγορὰν αὐτοῦ ὑπὸ τοῦ Κληροδοτήματος, εἴτε διὰ τὴν ἀπὸ κοινῆς μετὰ τῶν ιδιοκτητῶν ἀνέγερσιν ἐνιαίας πολυώροφου οἰκοδομῆς, ὥστε αὐτὴ νὰ ἔχῃ πρόσφιν καὶ ἐπὶ τῆς οδοῦ Περικλέους. Ἐὰν αἱ συνεννοήσεις δὲν καταλήξουν εἰς συμφωνίαν, τότε τὸ Κληροδοτήμα θὰ προδῇ εἰς τὴν ἀνοικοδομήσιν αὐτοτελῶς τοῦ ἀκινήτου Ρόμης.

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ ΤΡΙΦΥΛΛΕΙΟΝ ΓΕΝΙΚΟΝ ΝΟΣΗΜΕΙΟΝ ΚΥΘΗΡΩΝ ΠΡΟΚΗΡΥΞΙΣ

Τὸ Τριφυλλεῖον Γενικὸν Νοςμείον Κυθήρων, κατόπιν τῆς ὑπ' ἀριθ. 9) 13 - 5 - 76 ἀποφάσεως τοῦ Διοικητικοῦ Συμβουλίου αὐτοῦ, προκηρύσσει:

- Τὴν ἐπὶ δετεῖ θητεία πλήρωσιν τῶν κάτωθι θέσεων ἐπιστημονικοῦ προσωπικοῦ:
- Μιᾶς (1) θέσεως Δ) ντοῦ Παθολογικῆς Κλινικῆς ἐπὶ βαθμοῖς 3ω-2ω.
- Μιᾶς (1) θέσεως Δ) ντοῦ Μικροβιολογικοῦ Ἐργαστηρίου ἐπὶ βαθμοῖς 3ω-2ω.
- Μιᾶς (1) θέσεως Δ) ντοῦ Ἀκτινολογικοῦ Ἐργαστηρίου ἐπὶ βαθμοῖς 3ω-2ω.

Ἡ προθεσμία ὑποβολῆς αἰτήσεων μετὰ τῶν νομίμων δικαιολογητικῶν, ἀρχεῖται ἀπὸ τῆς πρώτης δημοσιεύσεως τῆς παρούσης καὶ λήγει μετὰ τὴν πάροδον τριάντα ἡμερῶν ἀπὸ τῆς τελευταίας δημοσιεύσεως ταύτης εἰς τὸν ἡμερήσιον τύπον.

Οὐδὲν δικαιολογητικὸν ἐκπροθέσμως ὑποβάλλόμενον θὰ λαμβάνεται ὑπ' ὄψιν.

Αἱ αἰτήσεις μετὰ τῶν δικηκῶν δέον ὅπως ὑποβληθῶσιν ἐντὸς τῆς ὡς ἂν προθεσμίας εἰς τὴν Γραμματεῖαν τοῦ Κεντρικοῦ Ἐπιστημονικοῦ Συμβουλίου Κρίσεως Ἰατρικοῦ Προσωπικοῦ, εἴτε ἀπ' εὐθείας εἴτε μέσω τῆς Γραμματείας τοῦ ἡμετέρου Νοσοκομείου. Παρὰ τῶν ὡς εἵρηται Γραμματειῶν δύνανται οἱ ἐνδιαφερόμενοι νὰ λάβουν πλεονάζας πληροφορίας.

Ἐκτὸς τῶν Κρατικῶν ἀποδοχῶν χορηγεῖται μηνιαίως ἐπίδομα ὑπὸ Κληροδοτήματος Νικ. Τριφύλλη ἢ Καβάκου ἐκ 15.000 δραχμῶν.

6) Τὴν τακτικὴν πλήρωσιν τῶν κάτωθι κενῶν ὀργανικῶν θέσεων:

- Μιᾶς θέσεως ἀδελφῆς Νοσοκόμου.
- Μιᾶς θέσεως βοηθοῦ φαρμακείου.

Οἱ ἐνδιαφερόμενοι πρὸς πλήρωσιν τῶν θέσεων δέον ὅπως ἐντὸς 40 ἡμερῶν ἀπὸ τῆς τελευταίας δημοσιεύσεως τῆς παρούσης εἰς τὸν ἡμερήσιον τύπον ὑποβάλωσιν αἴτησιν μετὰ τῶν ὑπὸ τοῦ Β.Δ. 660) 65 προβλεπομένων δικηκῶν.

Ἐκτὸς τῶν Κρατικῶν ἀποδοχῶν χορηγεῖται μηνιαίως ἐπίδομα εἰς μὲν τὸ Νοσηλευτικὸν προσωπικὸν ἐκ δρχ. 750 εἰς δὲ τὸν βοηθὸν φαρμακείου ἐκ δρχ. 1.500 ὑπὸ τοῦ Κληροδοτήματος Νικ. Τριφύλλη ἢ Καβάκου.

Πλείονες πληροφορίες παρέχονται παρὰ τῆς Γραμματείας τοῦ Ἰδρύματος κατὰ τὰς ἐργασίμους ἡμέρας καὶ ὥρας.

Ἐν Ποταμῷ Κυθήρων τῇ 14 Μαΐου 1976
Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ Δ. ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ
ΜΗΤΡΟΠΟΛΙΤΗΣ ΚΥΘΗΡΩΝ
Ο ΚΥΘΗΡΩΝ ΙΕΡΟΘΕΟΣ

Εἰδήσεις ἀπὸ τὸ Νησί

ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΟΝ ΣΕΜΙΝΑΡΙΟΝ Εἰς ΚΥΘΗΡΑ

Τὴν 26ην Μαΐου ἐ.ε. εἰς τὴν ἐν Χώρα αἰθούσαν τοῦ «Κυθηραϊκοῦ Συνδέσμου» ἔλαβε χώραν σεμινάριον τουριστικῆς διαφωτίσεως καὶ καθοδηγήσεως. Εἰς τὸ σεμινάριον προσήλθον κληθέντες ὑπὸ τῆς Ἀστυνομίας οἱ ἐπαγγελματίαι τῆς περιφερείας καὶ οἱ ἀσχολούμενοι μὲ τουριστικὰς ἐργασίας. Ὁμιλήσαν πρὸς αὐτοὺς ὁ διοικητὴς τοῦ Ἀστυνομικοῦ Τμήματος Κυθήρων ὑπομνηστὴς κ. Κουκάκης, ὁ ἱατρὸς κ. Θεοδωρίδης καὶ ἀνεγνώσθησαν διάφοροι ἐγκύκλιοι τῶν ἀρμοδίων ὑπηρεσιῶν σχετικὰ μὲ τὴν ἐν γένει μεταχείρισιν τῶν τουριστῶν.

ΕΚΔΡΟΜΗ ΤΟΥ ΓΥΜΝΑΣΙΟΥ Εἰς ΚΡΗΤΗΝ

Κατὰ τὸ δεύτερον δεκαήμερον τοῦ Μαΐου οἱ μαθηταὶ καὶ αἱ μαθήτριαι τῆς ἑκτῆς τάξεως τοῦ Γυμνασίου μας, διὰ τοῦ ἀεροπλοίου «Κανάρης», ἐπραγματοποίησαν ἐξαήμερον ἐκπαιδευτικὴν ἐκδρομὴν εἰς Κρήτην, ὅπου ἐπισκέφθησαν τοὺς ἀρχαιολογικοὺς χώρους καὶ ὅλα τὰ ἀξιοθέατα τῆς Νήσου. Τοὺς μαθητὰς συνόδευσαν ὁ Καθηγητὴς τῆς Γυμναστικῆς τοῦ Γυμνασίου κ. Κλιφόπουλος καὶ ἡ ἀφικθεῖσα τὴν τελευταίαν στιγμὴν ἐξ Ἀθηνῶν εἰς Κῶθηρα, μετὰ πολὺν ἄπουσιν, κυρία Γυμνασιάρχης, ἀντικαταστήσασα εἰς τὴν ἐκδρομὴν τὴν ὁριθεῖσαν νὰ συνοδεύσῃ τοὺς μαθητὰς, μίαν ἐκ τῶν φιλολόγων καθηγητῶν.

ΩΤΟΡΙΝΟΛΑΡΥΓΓΟΛΟΓΟΣ Εἰς ΚΥΘΗΡΑ

Κατόπιν ἀποφάσεως τοῦ Διοικ. Συμβουλίου τοῦ Κληροδοτήματος Νικ. Τριφύλλη, προεδρευομένου ὑπὸ τοῦ Σεβ. Μητροπολίτου μας, ἐκλήθη ὅπως ἐπισκεφθῇ ὡς καὶ κατὰ τὸ παρελθὸν ἔτος, τὴν Νῆσον ἐπὶ ἐν εἰκοσήμερον καὶ διὰ κατὰ τοὺς μῆνας Ἰουλίου, ἢ Αὐγούστου, ὁ ὠτορινολαρυγγολόγος ἱατρὸς κ. Σπυρ. Παπασπύρου, πρὸς δωρεὰν ἐξέτασιν καὶ θεραπείαν τῶν συμπολιτῶν τῶν πασχόντων ἐκ νοσημάτων τῆς εἰδικότητός του.

Αἱ ΓΥΜΝΑΣΤΙΚΑΙ ΕΠΙΔΕΙΞΕΙΣ ΤΟΥ ΓΥΜΝΑΣΙΟΥ ΚΑΙ ΕΚΘΕΣΙΣ ΧΕΙΡΟΤΕΧΝΗΜΑΤΩΝ

Τὸ ἀπόγευμα τῆς 26ης Μαΐου εἰς τὸ καταλλήλως διαμορφωθὲν εὐρύχωρον προαύλιον τοῦ Γυμνασίου μας, ἐνώπιον πολυπληθῶν θεατῶν, γονέων, κηδεμόνων κλπ. ἔλαβον χώραν αἱ γυμναστικαὶ ἐπιδείξεις τοῦ Γυμνασίου μας. Μετὰ τὰς θεαματικὰς πράγματι καὶ λίαν ἐπιτυχεῖς γυμναστικὰς ἀσκήσεις, ἐπικολοῦθησεν ἡ ἐκτέλεσις διαφόρων ἀγωνισμάτων, εἰς τὰ ὁποῖα οἱ νεαροὶ μαθηταὶ ἐπέδειξαν ἀξιολόγους ἐπιδόσεις. Μετὰ τὸ πέραν τῶν ἐπιδείξεων οἱ παρευρεθέντες συνεχάρησαν τὸν γυμναστήν κ. Κλιφόπουλον.

Ταῦτοχρόνως μὲ τὰς γυμναστικὰς ἐπιδείξεις, εἰς μίαν αἰθούσαν τοῦ Γυμνασίου εἶχεν ὁργανωθῇ ἐκθεσίς χειροτεχνημάτων κατασκευασθέντων ὑπὸ διδασκαλίαν καὶ ὑπὸ τὴν καθοδήγησιν τῆς καθηγητῆς Οἰκιακῆς Οἰκονομίας τοῦ Γυμνασίου κ. Μαγ. Αὐγερινοῦ. Καὶ ἡ ἐκθεσίς ἐπίσης ὑπῆρξε λίαν ἐπιτυχὴς μὲ ἐκθέματα ἀξιόλογα, ἀποσπασάσα τὰ θερμά, συγχαρητήρια καὶ ἐπαίνους τῶν ἐπισκεπτῶν.

ΦΥΛΑΞΙΣ ΕΙΚΟΝΩΝ

Πληροφορούμεθα, ὅτι μερίμνη τοῦ Μητροπολίτου μας, αἱ σημαντικαὶ εἰκόνες αἱ ἀνάρχουσες εἰς τὴν Ἱερὰν Μονὴν Μυρτιδίων αἱ ὁποῖαι ἐπὶ ἔτη ἐφυλάσσοντο εἰς τὸν Ἱερὸν Ναὸν τῆς Ἀγίας Ἀννης μετεφέρθησαν καὶ ἐναπετέθησαν, πρὸς ἀσφάλειαν, εἰς τὸν Ἱερὸν Ναὸν τοῦ Ἀγίου Ἰωάννου τοῦ Θεολόγου.

Ἀπαντήσεις ἀρμοδίων ἐπὶ ἐρωτήσεων τοῦ βουλευτοῦ Πειραιῶς καὶ Νήσων κ. ΕΜΜΑΝ. ΣΚΟΡΔΙΛΗ

Οἱ Ὑπουργοὶ Βιομηχανίας καὶ Ἐσωτερικῶν κ.κ. Κονοφάρος καὶ Στεφανόπουλος, ἀπήντησαν εἰς ἐρωτήσεις τὰς ὁποίας κατέθεσεν εἰς τὸ Προεδρεῖον τῆς Βουλῆς ὁ βουλευτὴς κ. Ἐμμαν. Σκορδίλης, ἐπὶ διαφόρων θεμάτων τὰ ὁποῖα ἀπασχολοῦν τὴν Νῆσον μας.

Αἱ ἀπαντήσεις ἦσαν σχετικὰ μὲ τὴν ἡλεκτροδότησιν τοῦ Ἀυλαίμονος, τὴν ἀνάπτυξιν τοῦ ἀεροδρομίου Κυθήρων, τὴν ἡλεκτροδότησιν τοῦ αἰκισμοῦ τῶν Σερωνιμάτων, καὶ τὴν ἐπισκευὴν τῆς ὁδοῦ Ἀεροδρομίου - Διακωφτίου.

Δυστυχῶς, οἱ ἀπαντήσεις τῶν Ὑπουργῶν δὲν ἱκανοποιοῦν ἀπολύτως τὸ κυθηραϊκὸν αἶσθημα, καὶ νομίζομεν ὅτι ἐπὶ ὀριζήτων βασικῶν διὰ τὴν Νῆσον μας ζητημάτων, δὲν θὰ ἦτο ἀσκόπος μία ἀνάληψις σταυροφορίας ἀπὸ μέρους τῶν Σωματείων μας, πρὸς ἐνημέρωσιν τῶν ἀρμοδίων Ὑπουργῶν, οἱ ὁποῖοι πρέπει νὰ ἀντιληφθῶσιν ὅτι βταν μία περιοχὴ τῆς Ἑλλάδος πεθαίνει, ὀφείλουν νὰ τὴν διασώσουν καὶ ὄχι νὰ παραπέμπουν εἰς τὰς καλὲνδας, θέματα τὰ ὁποῖα ἤδη χρονίζουσιν ἀπὸ ἑτῶν.

ΔΗΛΑΝΤΗΣΙΣ ΤΟΥ ὙΠΟΥΡΓΟΥ ΠΟΛΙΤΙΣΜΟΥ ΕΠΙ ΕΡΩΤΗΣΕΩΣ Εἰς τὴν ΒΟΥΛΗΝ ΔΙΑ ΤΟ ΙΣΤΟΡΙΚΟΝ ΑΡΧΕΙΟΝ ΚΥΘΗΡΩΝ

Ὁ φιλοκυθηρίος βουλευτὴς Ἀθηνῶν κ. Γεράσιμος Ἀποστολάτος, εἶχεν καταθέσει ἐρωτήσιν εἰς τὴν Βουλὴν διὰ τὸ Ἀρχεῖον Κυθήρων. Ἐπ' αὐτῆς ὁ ἀρμοδιὸς Ὑπουργὸς ἀπήντησεν ὡς κάτωθι:

ΠΡΟΣ:
τὴν Βουλὴν τῶν Ἑλλήνων
Δ)σιν Κοινοβουλευτικοῦ Ἐλέγχου
Τμήμα Ἐρωτήσεων
Ἐνταῦθα

Εἰς ἀπάντησιν ἐπὶ τοῦ ὑπ' ἀριθμ. πρωτ. 2381) 1.4.1976 ἡμετέρου ἐγγράφου, δι' οὗ διεβιβάσθη ἡμῖν ἐρώτησις τοῦ Βουλευτοῦ κ. Γερ. Ἀποστολάτου, ἔχοντες τὴν τιμὴν νὰ γνωρίσωμεν ἡμῖν τὰ κάτωθι:

Εἰς τὸ ἱστορικὸν Ἀρχεῖον Κυθήρων διωρίσθη κατὰ τὸ ἔτος 1974 μόνιμος τακτικὸς ὑπάλληλος, καὶ τοῦτο ἀποτελεῖ τὸ πρῶτον βασικὸν μέτρον ἀξιοποιήσεως τοῦ Ἀρχείου τούτου.

Ἐνισχύθη οἰκονομικῶς κατὰ τὸ ἔτος 1975 διὰ ποσοτὶ ἀναλόγων τῶν δυνατῶν τῶν Προϋπολογισμοῦ καὶ τῶν ἀναγκῶν τῶν λοιπῶν ἱστορικῶν Ἀρχείων τῆς χώρας.

Κατὰ τὸ τρέχον ἔτος θὰ παρασχεθῇ ἐπίσης οἰκονομικὴ ἐνίσχυσις πρὸς ἀντιμετώπισιν τῶν λειτουργικῶν τοῦ Ἀρχείου.

Τὸ Ὑπουργεῖον, ἐξ ἄλλου, ἔχει περιλάβει εἰς τὸ πρόγραμμα τοῦ ἔτους 1976 προβλεψὴν διὰ μελέτην τοῦ ὅλου θέματος τῆς ἐπὶ συγχρόνου βάσεως ὀργανωτικῆς, διαρθρωτικῆς καὶ λειτουργικῆς προαγωγῆς τῶν Τοπικῶν ἱστορικῶν Ἀρχείων.

Κ. Α. ΤΡΥΠΑΝΗΣ

Καὶ ἡμεῖς ἐρωτῶμεν μὲ τὴν σεμνότητά μας, Ἐλλήφθησαν ἀπὸ τὴν Ἀκαδημίαν Ἀθηνῶν αἱ 50.000 δραχμαὶ τὰς ὁποίας διέθεσεν τὸ Ἰδρυμα ἀπὸ πέρσι, διὰ τὰ Ἀρχεῖα Κυθήρων, ἢ ἀκόμη;

Θεατρικὴ παράστασις ὑπὸ μαθητῶν

Τὴν ἐσπέραν τῆς 26ης Μαΐου ἐ.ε., καὶ μετὰ τὸ πέραν τῶν γυμναστικῶν ἐπιδείξεων τοῦ Γυμνασίου οἱ μαθηταὶ καὶ αἱ μαθήτριαι τῆς πέμπτῆς τάξεως αὐτοῦ ἔδωσαν μὲ πολλὴν ἐπιτυχίαν θεατρικὴν παράστασιν εἰς τὴν ἐν Χώρα εὐρυχωροτάτην καὶ νεόδμητον αἶθυσαν τοῦ «Κυθηραϊκοῦ Συνδέσμου» μὲ τὴν τριετανοὶ κομωδίαν «Τὸ γλωσσικὸν ζήτημα». Τὸ πυκνότερον ἀκροατήριον, τὸ ὁποῖον εἶχεν ἀσφικτικῶς γεμίσει τὴν αἶθυσαν, κατεχειροκρότησε τοὺς

νεαροὺς μαθητὰς καὶ μαθήτριαι καὶ συνεχάρη τὴν ἀναλαβοῦσαν τὴν διδασκαλίαν τοῦ ἔργου φιλόλογον καθηγήτριαν τοῦ Γυμνασίου διδά Κικίην Μασοῦ. Αἱ πραγματοποιηθεῖσαι ἱκανοποιητικαὶ εἰσπράξεις θὰ διατεθῶσι διὰ τὴν ἀλύψιν μέρους τῶν ἐξόδων ἐκπαιδευτικῆς ἐκδρομῆς τῆς πέμπτῆς τάξεως εἰς ἀρχαιολογικοὺς καὶ ἱστορικοὺς χώρους καὶ ἄλλα ἀξιοθέατα τῆς Πελοποννήσου, πραγματοποιηθεῖσιν μετὰ τὸ πέραν τῶν διαγωνισμῶν.

Μία διὰ λέξις

Τὴν 14ην Ἀπριλίου εἰς τὴν Αἶθυσαν τῆς Στέγης Γραμμάτων καὶ Τεχνῶν ἐδόθη ὑπὸ τὴν αἰγίδα τῆς Ἐνώσεως Ἑλλήνων Λογοτεχνῶν διὰ λέξις τῆς φιλοκυθηρίας λογοτέχνης καὶ δημοσιογράφου κυρίας Δέσποινας Σεβαστοπούλου - Βογιατζή, μὲ θέμα «ΠΗΝΕΛΟΠΗ ΔΕΛΤΑ — Ἡ ΖΩΗ ΚΑΙ ΤΟ ΕΡΓΟ ΤΗΣ».

Ἡ ὁμιλήτρια, κατέχουσα πλήρως τὸ θέμα, λόγῳ τῶν στενῶν δεσμῶν της μὲ τὰς οἰκογενεῖας Μπενάκη καὶ

Δέλτα, ἔδωκεν μίαν αὐθεντικὴν συν-αγραφίαν τῆς μεγάλης αὐτῆς Ἑλληνίδος, τὸ ἔργον τῆς ὁποίας ἀπέθιξε κλασσικὸν πλέον εἰς τὸν πνευματικὸν χῶρον τῆς Πατρίδος μας καὶ ἐγαλούχησεν καὶ γαλουχεῖ μέσα σὲ πατριωτικὰ τοῦ νάματα, τὰς νεώτερας γενεάς.

Τὸ γλαφυρὸν ὄφρος τῆς κυρίας Σεβαστοπούλου - Βογιατζή καθὼς καὶ ἡ πλήρως τεκμηριωμένη ὁμιλία τῆς δικαίως ἀπέσπασαν τὰ εἰλικρινῆ συγχαρητήρια τῶν παρισταμένων.

ΣΥΝΔΕΣΙΣ ΝΕΑΠΟΛΕΩΣ - ΕΛΑΦΟΝΗΣΟΥ - ΚΥΘΗΡΩΝ ΜΕ ΤΟ ΝΕΟΤΕΥΚΤΟΝ

Ε(Γ-Ο)Γ "ΕΛΑΦΟΝΗΣΟΣ,,

ΤΟ ΟΠΟΙΟΝ ΕΠΙΜΗΚΥΝΘΕΝ ΠΥΞΗΣΕΝ ΤΗΝ ΧΩΡΗΤΙΚΟΤΗΤΑ ΤΟΥ ΑΠΟ 47 ΕΙΣ 147 ΚΟΡΟΥΣ ΔΥΝΑΤΑΙ ΝΑ ΠΕΡΙΛΑΒΗ 12 - 14 ΕΠΙΒΑΤΙΚΑ Ι.Χ. ΕΠ'ΑΝΗΡΧΙΣΕΝ ΤΑ ΔΡΟΜΟΛΟΓΙΑ ΤΟΥ. ΑΝΑΧΩΡΗΣΙΣ ΕΚ ΝΕΑΠΟΛΕΩΣ ΚΛΗΜΕΡΙΝΩΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΑΙ — ΑΜΕΣΟΣ ΕΞΓΗΓΗΡΕΤΗΣΙΣ ΚΕΝΤΡΙΚΟΝ ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΟΝ
Π Α Ν Α Γ Ι Ω Τ Ο Υ Δ. Α Λ Ε Ξ Α Ν Δ Ρ Α Κ Η
ΝΕΑΠΟΛΙΣ ΒΟΙΩΝ
ΤΗΛΕΦΩΝΟΝ ΚΑΘ' ΟΛΟΝ ΤΟ 24ΩΡΟΝ
0732 - 41.214